

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO
INSTRUCTIONS POUR LE MONTAGE
HOW TO FIX IT - INSTRUÇÕES DE MONTAGEM
ΟΔΗΓΙΕΣ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗΣ - EINBAUANLEITUNG
INSTRUCCIONES DE MONTAJE

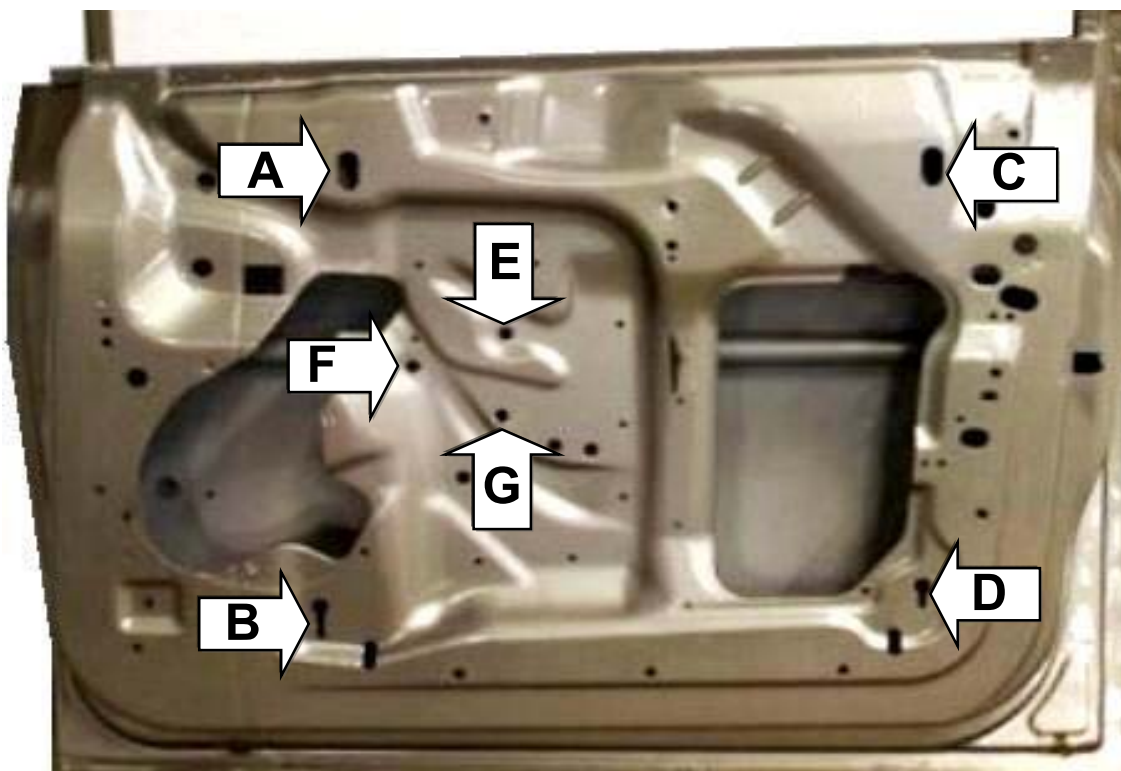
CHRYSLER VOYAGER 2004 --> 2007

ref. 100107 - 100108

Anteriore - Avant - Front - Anterior
Εμπρός - Vorne - Delantero



Posteriore - Arrière - Rear - Posterior
Οπίσθιος - Hinten - Trasero



Adattabilità - Adapter - Adapt - Aplicações - ANTIΣΤΟΙΧΙΑ - Ersetzt - Compatible:

Ds-R (4894526AA)

Sn-L (4894526AA)

Informativa - Information - Enquiry - Informação - ΣΧΟΛΙΑ - Hinweis - Información :

- I punti di ancoraggio indicati A-B-C-D-E-F-G corrispondono agli STESSI PUNTI DI ANCORAGGIO dell'alzacristallo originale.
- Les points d'ancrage indiqués A-B-C-D-E-F-G sont les mêmes de la pièce d'origine.
- The fixation points showed A-B-C-D-E-F-G correspond to the ones of the genuine part.
- Os pontos de apoio indicados em A-B-C-D-E-F-G correspondem aos MESMOS PONTOS DE APOIO do elevador original
- Τα σημεία επαφής που παρουσιάζονται ως A-B-C-D-E-F-G αντιστοιχούν στα ίδια με τα γνήσια ανταλλακτικά
- Die Befestigungspunkte A-B-C-D-E-F-G entsprechen denen des Original-Teiles
- Los puntos de anclaje marcados A-B-C-D-E-F-G son los mismos del elevalluna original

segue **CHRYSLER VOYAGER 2004 --> 2007****ref. 100107 - 100108**

Alzacristallo originale SX



Ns alzacristallo SX

ITALIANO

- 1) Introdurre l'alzacristallo elettrico in portiera e fissarlo nei punti A - B - C - D
- 2) Fissare il motore nei punti E - F - G.
- 3) Fissare il vetro nei punti P1 e P2.
- 4) Eseguire i collegamenti elettrici

FRANÇAIS

- 1) Insérer le leve-vitre électrique dans la porte et le fixer dans les points A - B - C - D
- 2) Fixer le moteur dans les points E - F - G.
- 3) Fixer la vitre sur les points P1 et P2.
- 4) Effectuer les liaisons électriques

ENGLISH

- 1) Insert electric window regulator into the door and fix it into positions A - B - C - D
- 2) Secure the motor into positions E - F - G.
- 3) Secure the window at positions P1 and P2.
- 4) Wire as per wiring diagram.